

W Krakowskiej
Fabryce
Armatur
przed 5-letnią

SZTANDAR MŁODYCH

ORGAN ZARZĄDU GŁÓWNEGO ZMP

Nr 300 (1750) B Warszawa, sobota 17 grudnia 1955 r. Cena 20 gr

Razem, młodzi przyjaciele!

Bułganin
i Chruszczow
w Afganistanie
— czytaj na str. 3

Na nadzwyczajnym posiedzeniu Rady
Bezpieczeństwa i Zgromadzenia Ogólnego NZ
Dzięki inicjatywie ZSRR
liczba członków ONZ
wzrosła o 16 państw

„Kto
pyta
nie
błądzi”
Mińsk Mazowiecki —
Sobota, 17 grudnia,
godz. 16-17, sala
Technikum
Budowlanego

Bateria m 1317
Sześciokrotny wzrost
wydajności frezowania
Montaż bez transportu
Czyste powietrze
w odlewni
— oto co projektują w KFA

KRAKÓW. (kor. wł.). Krakowska Fabryka Armatur w minionym dziesięcioleciu rozrosła się z niewielkiego niegdyś, kapitalistycznego warsztatu wyrabiałego kurki do kranów, w potężny zakład przemysłowy. Obecnie wyrabia się tu również estetycznie chromowaną armaturę toaletową.

Już dziesiątka robotników, inżynierów i techników zastanawia się co uczynić, by zakład produkował więcej, lepiej i taniej. O tym myślał wszyscy, przygotowując się do ogólnozakładowej dyskusji. W wyniku której ułożony zostanie pięcioletni plan dla fabryki. Trzeba się więc do brze zastanowić...

BLESKAWICZNA
ANKIETA
5 pytań
w sprawie
kukurydzy

Zaczeliśmy drukować niedawno odpowiedzi na pytania naszej ankiety. W dalszym ciągu przychodzą listy z wyjaśnieniami spraw, o które dopytuje się „Sztandar”.

Dzisiaj odpowiada Ryszard Dąbrowski z Góry Nowej.

1) Jak i otrzymałeś plon?

Obsiałem kukurydzą w tym roku poletek, 1-arnowe. Dato mi ono w przecięciu na hektar 88 q ziarna, a zielonej masy 780 q z ha.

2) Jak twoje otoczenie przyjęło założenie konkursowego poletku?

Chyba tak samo jak w większości wypadków było z konkursowymi poletkami. Wyśmiewano mnie i mówiono, że ja, 19-letni chłopak, chcę być mądrzejszy od starych gospodarzy. No i co gorsze, w ogóle nie chciało słuchać tego, co mówiłem o kukurydzy.

3) Co teraz mówią o kukurydzy?

Teraz przychodzą do mnie prawie wszyscy i proszą — Rysiek daj trochę ziarna na zasiew. No i twierdzą, że nie będzie wst takiego, który by nie zasiał choć małego poletku kukurydzy.

4) Jak agitowałeś za uprawą kukurydzy?

Nie używałem wiele czasu na tłumaczenie gdzieś po kątach, a prowadziłem na swoje poletko i wyjaśniałem, co mi da kukurydza i jakich spodziewałem się plonów. Nie przepuszczałem także żadnej okazji na zebraniach gromadzkich i mówiłem tam o kukurydzy.

No, a ziarno, które zebrałem, rozdałem chłopom.

5) Twoje plany na rok przyszły?

Jasne, że nie 1 ar, a obszęję kukurydzą daleko więcej.

Pragnę, żeby i w przyszłym roku ogłoszono podobny konkurs, bo to ogromnie pomaga w upowszechnianiu uprawy kukurydzy. Ja ze swojej strony będę się starał, żeby w każdej zagrodzie stało i korzystano z kukurydzy.

Główny kierunek — postęp techniczny

Urządzenie do piecyków lądowych: dwa kurki z przelazem na tusz, zasadniczy asortyment, na którego produkcję nastawia się fabryka w pięciolatce, nosi fachową nazwę: bateria m 1317.

Główny inżynier Edmund Basz, pochylając się nad skomplikowanym rysunkiem baterii, mówi:

— Nasi inżynierowie i technicy opracują nowy proces technologiczny produkcji baterii. W konsekwencji, ich konstrukcja będzie prostsza, zmniejszy się zużycie materiału, a cała bateria będzie lepsza. Możemy więc z powodzeniem planować większą ilość baterii...

W KFA chcą także zaplanować wykonanie gospodarczym systemem mechanizacji transportu wewnątrzdziałalowego bez większych inwestycji.

Inżynier Basz wraz ze swym sztabem technicznym: Górskim, Szarkiem, Blokiem i inn. myślał o modernizacji szeregu maszyn. Przed miesiącem zastosowano przyrząd do ciągnięcia frezowania, opracowany przez młodego technika Zdzisława Bloka. Zwiększyło to sześciokrotnie wydajność frezowania. Podobnych urządzeń przewiduje się w KFA więcej.

Kierunek drugi — organizacja pracy

Młody robotnik montażowni Tadeusz Korpała, robotnika Józefa Kwapię, mistrz oddziału Stanisław Bobak wraz z wielu innymi robotnikami montażowni rzucili myśl nowej organizacji pracy. Myśl ta została rozwinięta przez inżynierów i techników.

Dotychczas poszczególne stanowiska robocze rozproszone były w rozmaitych miejscach hali produkcyjnej. Nowa organizacja gniazd roboczych polegać będzie na skupieniu kilku stanowisk roboczych, przez które musi być kolejno obrabiany wytwarzany przedmiot.

W jednym miejscu odbywać się będzie montaż, próba i odbiór. Uniknie się pochłaniania całego czasu transportu.

— I dzięki gniazdom wytwórczym planować będzie można więcej niż dotychczas — mówią robotnicy w montażowni.

Kierunek trzeci — troska o robotnika

Oddział chromowni i szlifierni zostanie przeniesiony do nowego pomieszczenia, gdzie zainstalowano wyciągi pyłów i centralne ogrzewanie. Robotnicy tych oddziałów będą pracować w lepszych warunkach.

Oczyszczalnie i wybijalnie odlewów w odlewni KFA, to odziki, o których powiadają: „zagrożone”. Robotnicy niechętnie tu pracują. Zagroża tu ich zdrowiu poważne niebezpieczeństwo. Ostatnio badania przeprowadzone przez pracowników stacji sanitarno-epidemiologicznej stwierdziły nasycenie powietrza, którym oddychają robotnicy, pyłem o dużej zawartości kwarcu.

Robotnicy odlewni: Franciszek Chmielek, Jan Najder, Józef Kosztogrys, wspólnie z kierownictwem odlewni, chcą

zaplanować instalację wyciągów pyłowych. Inwestycja to niewielkie — około 100.000 zł, a korzyść olbrzymia — zdrowie robotnika zabezpieczone przed pyłami.

Mówi się jeszcze wśród załogi KFA o planach urządzenia szatni, jadalni i świetlicy.

Wśród załogi rozważa się możliwości zwiększenia w planie pięcioletnim rocznej produkcji zakładu o 20 ton armatury i 40 ton odlewów surowych. Czy liczby te wejdą do planu?

O tym zdecydować ogólnie zebranie, na którym załoga dyskutować będzie nad planem pięcioletniej produkcji i rozwoju swego zakładu.

STEFAN SZYMKAT



6 tys. studentów
wypocznie
na wczasach

Ponad 6 tys. studentów z wyższych uczelni całego kraju w okresie ferii zimowych oraz przerwy międzysemestralnej wypoczywać będzie na wczasach organizowanych przez Zrzeszenie Studentów Polskich przy współudziale Funduszu Wczasów Pracowniczych.

Ponad 1400 studentów spędzi ferie zimowe w dniach od 22 do 28 bm. w Szczawnie, Dusznikach, Kudowie, Miedzogórze, Łądku - Zdroju i innych ośrodkach wczasowych.

W najmłodszym teatrze

— Rado! Czy ty, Marysiu! Mówi Karol. Dostałem bilety do teatru — do jakiego? Do takiego, w którym jeszcze nie było — do Ludowego w Nowej Hucie, na „Kraśnikach” i „Koralu”. Postanowiłem, przyjdę punktualnie. Spokojnie się w hali teatru.

Tak w poluźnym skrócie bieżąca rozmowa małżonkowi Marii i Karola Czopków z Nowej Huty. On jest księgowym w hucie im. Lenina, ona pracuje jako instruktor w związku zawodowym.

W drodze do teatru trzeba przebież rozpłynąć się z rozmołwą ziłną oraz omniał wiele radiowych kaitu. Naturalnie buty zabalone (zdzie z lewej). Ale oto już i teatru... (zdjęcie nize).

We wnętrzu bardzo miłuko, przytulnie, widownia, leżąc 420 miejsc, wypełniona światła prawił gąsna. Orkiestra gra uwerłę, kuliyła gdzie w górę. Rozpoczęła się brawne widowisko pełne śpiewu i tańców.

Piękne dekoracje bajkowe kłakunij oraz gła aktorów urzekają wszystkich widów.

Proszę o to zespół i publiczność.

(J. B.)

Foto: J. BARANOWSKI i F. NOWICKI



Przewodniczący Rady Bezpieczeństwa Munro udzielił jako pierwszemu głosu delegatowi ZSRR, A. Sobolewowi.

Pragnąc przyczynić się do rozwiązania zadawionego już problemu przyjęcia nowych członków — oświadczył mowca — Związek Radziecki proponuje przyjąć do ONZ 16 państw i będzie głosował za ich przyjęciem z tym, że sprawa Japonii i Mongolskiej Republiki Ludowej zostanie odroczone do następnej sesji Zgromadzenia Ogólnego.

Związek Radziecki wychodzi przy tym z założenia, że w okresie między sesjami podjęte zostaną wspólne wysiłki ku zapewnieniu przyjęcia obu tych krajów do ONZ na następnej sesji Zgromadzenia Ogólnego. Tego rodzaju propozycja dotycząca Japonii w naszym nie zmienia pozytywnego stosunku ZSRR w kwestii przyjęcia jej do ONZ, jak o tym świadczy radziecki projekt rezolucji, zgłoszony poprzednio w Radzie Bezpieczeństwa. Obecnie propozycja radziecka oznacza jedynie, że sprawa Japonii do ONZ — z przyczyn jasnych dla każdego — zostaje odroczone do następnej sesji.

Delegat ZSRR zgłosił następnie projekt rezolucji:

„Rada Bezpieczeństwa

- mając na uwadze rezolucję Zgromadzenia Ogólnego z 8 grudnia 1955 r. w sprawie przyjęcia nowych członków do ONZ
- po rozpatrzeniu oddzielnie podan z prośbą o przyjęcie do ONZ Albanii, Jordanii, Irlandii, Portugalii, Węgier, Włoch, Austrii, Rumunii, Bułgarii, Finlandii, Ceylonu, Nepalu, Libii, Kambodży, Laosu i Hiszpanii
- zaleca Zgromadzeniu Ogólnemu przyjąć wyżej wymienionych państw do ONZ”.

Nowy Jork. W atmosferze nienawyknego napięcia i oczekiwań rozpoczęło się w środę 14 bm. po południu zwołane na żądanie delegata ZSRR nadzwyczajne posiedzenie Rady Bezpieczeństwa w celu ponownego rozpatrzenia sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ.

Tuż po zatwierdzeniu przez Radę Bezpieczeństwa wniosku radzieckiego w sprawie przyjęcia 16 państw do ONZ, zebrało się późnym wieczorem w środę 14 bm. Zgromadzenie Ogólne NZ na posiedzenie plenarne, by z kolei zatwierdzić ostatecznie decyzję Rady Bezpieczeństwa.

W wyniku głosowania, które odbywało się oddzielnie, 16 państw, wymienionych w uchwalonej przez Radę Bezpieczeństwa rezolucji radzieckiej, zostało przyjętych do ONZ.

Tak więc liczba państw — członków ONZ wynosi obecnie 76.

Nowy Jork. Rada Bezpieczeństwa zebrała się w czwartek po południu, aby rozpatrzyć rezolucję amerykańską zalecającą przyjęcie Japonii do ONZ na zwróconej sesji Zgromadzenia Ogólnego w 1956 roku. Jak również rezolucję radziecką, która zaleca przyjęcie na następnej sesji jednocześnie Mongolskiej Republiki Ludowej i Japonii.

Projekt rezolucji radzieckiej, zalecający Zgromadzeniu Ogólnemu przyjęcie do ONZ 16 państw, został uchwalony przez Radę Bezpieczeństwa 8 głosami przy 3 wstrzymujących się (USA, Belgia i Kuomintangowie).

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Tak więc inicjatywa Związku Radzieckiego sprawiła, że do Organizacji Narodów Zjednoczonych przybyła znaczna grupa krajów pragnących wnieść swój wkład do pokojowej współpracy między narodami.

Projekt rezolucji amerykańskiej, zalecający Zgromadzeniu Ogólnemu przyjęcie do ONZ 16 państw, został uchwalony przez Radę Bezpieczeństwa 8 głosami przy 3 wstrzymujących się (USA, Belgia i Kuomintangowie).

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

Delegat ZSRR Sobolew oświadczył: Fakt, że Rada Bezpieczeństwa powzięła decyzję w sprawie przyjęcia 16 państw oznacza, iż dokonano poważnego kroku w kierunku ostatecznego rozwiązania sprawy przyjęcia nowych członków do ONZ. Zdaniem delegacji ZSRR, krok ten, który niewątpliwie uzyska poparcie Zgromadzenia Ogólnego, rozszerzy bazę współpracy międzynarodowej w ONZ. Przyjęcie 16 państw o różnych ustrójach państwowych i społecznych potwierdza ponownie żywotność i doniosłość podstawowych zasad ONZ, opartych na zasadzie współistnienia państw o różnych ustrójach społecznych, politycznych i gospodarczych.

UDZIAŁ BIORĄ
redaktorzy
„Sztandaru Młodych”,
którzy odpowiadają
będą na zadawane
pytania, oraz

Ada BIEL
(piosenki)
Ewa FRĄCKIEWICZ
(humor)
Wiesław
MICHNIKOWSKI
(humor)
Jonusz SENT
(akompaniament)
SVENGALI
(mistrz czarów)
Ferdynand
TROJANOWSKI
(piosenki)

KONFERANSJERY:
Lucyna
WINNICKA („Modzi”)
i Tadeusz NOWICKI
ORGANIZATORZY:
REDAKCJA
„SZTANDARU
MŁODYCH” i ZARZĄD
POWIATOWY ZMP

O nowe,
lepsze życie
mazowieckiej
wsi

(Inf. wł.) 15.12. bm. odbył się w Warszawie zlot produkcyjny młodzijszej wiejskiej. Na zlocie dokonano podsumowania współzawodnictwa o rozwój rolnictwa i kulturę wsi, zapoczątkowanego w lutym br. apelem plenum Zarządu Wojewódzkiego ZMP w Warszawie.

153 uczestników zlotu, którzy osiągnęli najlepsze wyniki we współzawodnictwie otrzymało cenne nagrody indywidualne i zespołowe: radia, rowery, zegarki, aparaty fotograficzne. Ponad 100 uczestnikom narady wręczono dyplomy uznania Ministerstwa Rolnictwa i Zarządu Wojewódzkiego ZMP w Warszawie.

Dorobek współzawodnictwa jest duży. Wyraża się cyfrą 240 wybudowanych boisk i placów sportowych, remontem i budową 136 świetlic, 34 650 m wykopanych i oczyszczonych

(Dokończenie na str. 3)

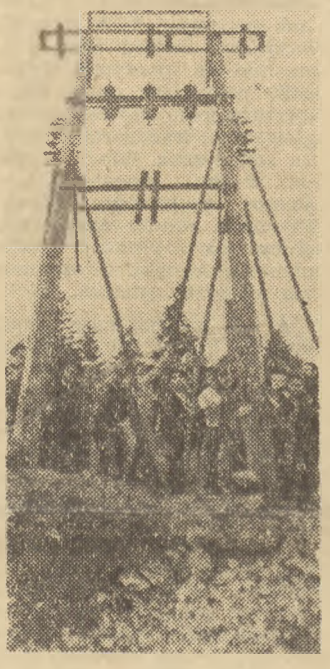


Foto: Link (CAF)

JUŻ WKRÓTCE

• Dźwięk przestrzenny
w „Śląsku” • 15 kin
panoramicznych w kraju
• Nowa technika
na polskich ekranach

(Inf. wł.) Ciekawych informacji, dotyczących rozwoju kina panoramycznego i dźwięku przestrzennego w Polsce, udzieliło kierownictwo Centralnego Urzędu Kineamatografii na ostatnim spotkaniu z przedstawicielami prasy.

Szeroki ekran i stereofonia, które na całym świecie są już powszechnie używane, w Polsce mają nadal posmak nowości. Jak dotychczas jedynym kinem, wyświetlającym filmy panoramyczne, jest „Śląsk” w Warszawie. Co prawda jeszcze w bieżącym roku planowano otwarcie dalszych kin szerokiekranowych. Na niedotrzymanie terminu wpłynęło przede wszystkim opóźnienie w dostarczeniu na czas specjalnych soczewek przez producentów francuskich.

Z kilku stosowanych na świecie systemów panoramicznych (cinemascope, cinerama, vista vision) wybraliśmy pierwszy. Jest on w naszym warunkach najkorzystniejszy, najbardziej ekonomiczny. Zdjęć i projekcji filmu panoramycznego dokonuje się w tym systemie przy pomocy normalnych aparatów przez zastosowanie jedynie tzw. soczewek anamorficznych — „przeceńczających” obraz na taśmie filmowej i „rozciągających” podczas wyświetlania.

W przyszłym roku w całym kraju zainstalowanych zostanie 15 ekranów panoramycznych w większości miast wojewódzkich (kino w Krakowie jest już zupełnie przebudowane). Ponadto stopniowo wyposażać się będzie w kina w aparaturę stereofoniczną (dźwięk przestrzenny). System ten polega na zastąpieniu dotychczasowego jednego głośnika 5 głośnikami, umieszczonymi na całej szerokości ekranu w kilku miejscach na sali kinowej, przez co uzyskuje się możliwość pełnej „naturalności” i głębi dźwięku. W aparaturę stereofoniczną zaopatrzone zostaną już wkrótce kino „Śląsk”, a na początku 1956 r. dalszych kilka (4-6) kin w Polsce.

A co z repertuarem? Przecież podjęcie, gdy będzie pusty. A produkcja polskich filmów panoramicznych jest na razie bardzo niska. Mamy w rezerwie tylko jeden film o imprezach sportowych w Festiwalu. Reż. Ford zamierza co prawda realizować panoramiczny film fabularny o Odraszkach, ale i to nie pokryje przecież naszego zapotrzebowania. Musimy więc importować filmy zagraniczne. Sprowadzimy m. in. „Ille Murone” i obraz dokumentalny o sprawie importu filmów z Odraszkami, ale i to nie pokryje film panoramyczny około 30 min. krótko, co równa się dziesięciu krótkiej cenie normalnego filmu fabularnego. Z krajów demokracji ludowej filmów panoramicznych „sprowadzić nie możemy — a to jest prosta przyczyna, że żaden z nich nie posiada dotychczas kina panoramycznego. (ej).

Jazda konna należy do najtrudniejszych konkurencji pięcioboju nowoczesnego. Nasi zawodnicy muszą dużo nad nią popracować, gdyż jest ona najłatwiejszym ich punktem.



Co mi przekażesz? ZOSTAĆ MISTRZEM W SPORCIE!

Sport atrakcyjny, ale mało znany

PIĘCIOBÓJ NOWOCZESNY

Pięciobój nowoczesny, w skład którego wchodzi jazda konna, szermierka (szpada), strzelanie z pistoletu, pływanie na 300 m i bieg na 4 km, został wprowadzony jako oddzielna dyscyplina sportu po raz pierwszy w 1912 r. na Olimpiadzie w Sztokholmie. (Zważywszy, że wówczas pięciobój oficjalnie nie cieszył się on wielką popularnością. Uprawiała go zaledwie garstka zapalczywców.

Ze względu na nikłość tych tradycji, pięciobój nowoczesny w naszym kraju śmiało nazywać możemy jedną z najmłodszych dyscyplin sportu.

Jakże były pierwsze kroki? — pytamy inspektora komisji pięcioboju nowoczesnego GKKF, tow. Indyka.

Wiosną 1954 roku nac. wydz. GKKF Kryński, a oraz trener Koprowski, postanowiliśmy zorganizować pięciobój nowoczesny. Zaczęło się od poszukiwania kandydatów na pięcioboi-
stów. Wkrótce znalazł się pierwszy amator. Był nim oficer Konarski z CWKS-u, który został nie tylko zawodnikiem, ale pierwszym aktywistą społecznym. Stopniowo lista przyszłych pięcioboiści zaczęła rosnąć. Do jesieni ub. roku mieliśmy już ok. 30 chętnych z Warszawy, Szczecina, Kielc, Krakowa i Opola.

A jak wyglądały pierwsze zawody? — Nie mogliśmy naturalnie zacząć od razu od wszystkich pięciu konkurencji. Wiosną odbyły się w Szczecinie, Kielcach, Krakowie, Opolu i Radomiu zawody okręgowe w trójbój (strzelanie, pływanie, bieg), w których uczestniczyło już około 50 zawodników, reprezentujących LZS, Sparte, Wiołkniarza i pion wojskowy.

Zawody w trójbój powołały nam na zorganizowanie na obóz szkoleniowy do Racot, gdzie na zakończenie odbyły się i Centralne zawody w pełnym programie pięcioboju nowoczesnego. Zważywszy, że był to pierwszy start naszych pięcioboi-
stów, wyniki uzyskane w Racocie uważać należy za bardzo dobre.

Jakie są perspektywy rozwoju pięcioboju nowoczesnego i plany na przyszłość? — Obecnie mamy ponad 80 zawodników, przy czym zainteresowanie rozszerzyło się na woj. rzeszowskie i poznańskie. Liczymy, że w przyszłym roku ilość pięcioboiści wyniesie już paruset. Optymizm ten ma swoje uzasadnienie, gdyż zgodnie z planem organizacyjnym, na wiosnę 1955 r. odbędzie się w okręgach zawody w trójbój, a następnie w czwórbój. Również podczas najbliższej Letniej Spartakiady Wojska Polskiego przewidziany jest czwórbój, zawierający pięciobój nowoczesny (bez jazdy konnej). Ostatnio na II zjeździe LPZ zapadła uchwała, wprowadzająca do sportów obywatelskich — pięciobój nowoczesny. W ten sposób uzyskamy niewątpliwie dużo talentów.

W okresie zimowym doskonalą zaprawa dla naszych zawodników będzie czwórbój zimowy (bieg narciarski 12 km, bieg zjazdowy, szermierka i strzelanie).

Na szersze wody wypłyniemy dopiero w lecie przyszłego roku. Czekamy na pierwsze spotkanie z Czechosłowacją w Pradze. Pragniemy, aby do roku 1957 nasi pięcioboiści osiągnęli taki poziom, by mogli startować na mistrzostwach świata.

Kto jest najlepszym zawodnikiem pięcioboju nowoczesnego? — Oficer Kazimierz Mazur z CWKS, który zdobył pierwsze miejsce na Ogólnopolskich zawodach w Racocie. Ma on 25 lat, duży talent i wiele zapasu. Zresztą większość naszych zawodników, to mężczyźni w wieku lat 20 — 25. Niezwykle pilnymi zawodnikami są członkowie CWKS-u — Sulajnis i Bogdan, którzy w przyszłym roku zagrożą mogą Mazurowi.

Pytamy jeszcze o sprawy organizacyjne. W styczniu 1955 roku powstanie sekcja 5-boju nowoczesnego przy GKKF. W województwach natomiast istnieć będą komisje pięcioboju przy sekcjach strzeleckich WKFF. Zadaniem ich będzie propagować w pierwszym rzędzie pięciobój, zainteresować nim młodzież i przyciągać aktywistów.

rozmawiał ST. KIERAGA

Wieloletni zawodnik, który w 1952 r. w lutym ukończył kurs sędziowski, w marcu powierzono mu pierwszy mecz do sędziowania, zupełnie samodzielnie. I tak przez cały sezon. Dostał mecz, sędziował i nigdy nie widział jak sędziuje, do brzo czy źle. Na zawodach nigdy nie było żadnego kwalifikatora, który by ocenił jego pracę. Gorzej, gdyż w czasie zebrań i spotkań z kolegami — sędziami, mającymi już pewną praktykę, nigdy prawie nie omawiano się poziomu sędziowania. Młody sędzia, do którego i ja się zaliczam.

W ogóle zaś wyczuwało się niechęć starszych, rutynowych sędziów, do młodszych kolegów. Pamiętam, że wyznaczono mnie raz do sędziowania (na linię boczną) jakiegoś meczu A-klasowego wraz z dwoma starszymi sędziami. Na meczów jeden z nich w ogóle nie przyszedł, a drugi po meczu oświadczył, że nigdy więcej z takim „szczeniakiem” (tzn. ze mną) nie będzie prowadził meczu.

W takich warunkach młody, początkujący sędzia nie ma możliwości podnoszenia swoich kwalifikacji. A przecież nie trzeba tłumaczyć sympatykom piłki nożnej, że od tych kwalifikacji zależy dobry poziom i ogólna atmosfera meczu. Kiedy wyjeżdżałem na teren na mecz, zawsze miałem obawę, że będę źle sędziował. Co gorsza, nurtował mnie niepokój, że ze swych błędów nie zawsze będę zdawał sobie sprawę. Bo na meczach kibice często głośno wyrażają swoje niezadowolone, a nie zawsze można zdać sobie sprawę z błędów, jaki się popełniło. Bywało i tak, że czasem udało mi się przypaść sobie na myślenie interpretacji jakiegoś przepisu. Odnotowałem to do protokołu. Czy sędziowie, że ktoś z

rol Filipa Bousarda, film ten nie był debiutem aktorskim, mimo że obaj są jeszcze bardzo młodzi. Wszystkie wysiłki reżysera zwrócone są w kierunku wnikliwej analizy motywów postępowania młodych przestępców. Mimo że sprawy warsztatowe są u Cayatte'a w tym filmie często na drugim planie, uzyskuje on dzięki niedwuznaczności swoich założeń, idei, wielką potoczność, jasność i jednolitość filmowej narracji.

Brutalna prostota koncepcji realizatorskiej Cayatte'a doskonale harmonizuje z oskarżycielsko — polemicznym tonem scenariusza, którego jest współautorem.

((Drugim autorem scenariusza „Przed potopem” jest wybitny scenarzysta francuski Charles Spaak, który współpracuje z Cayattem przy realizacji wszystkich filmów „sądowych”).

Na tle ostatnich filmów francuskich, które zwracają uwagę pewną gładkością formy i ciągłym doskonaleniem „wyglądaniem” stylu, dzieło Cayatte'a i Spaaka wyróżnia się prostotą i surowością. Ten ten nadaje filmowi pasję, z jaką obaj twórcy chcą ukazać nie tylko przestępstwo ale i jego przyczyny, problem winy i sprawiedliwej kary.

Twórcy filmu „Przed potopem” nie podają metod zaradzenia złu — może ich nie potrafią dostrzec. Film ich jest raczej apelem do społeczeństwa. Inne niż u nas są przyczyny zła — przestępczość młodzi — w społeczeństwie, do którego film jest zaadresowany. Lecz mimo to również i u nas ten wstrząsający film zmusza do myślenia, do zastanowienia się, do porównań.

Młodzi przestępcy filmu Cayatte'a grani są przez „zwykłych” młodych ludzi wystraszonych przez reżysera. Jedynie dla Mariny Vlady grającej Lillanę Noblet i dla Clementa Thierry — odwrócy

LILIANA GIELNIEWSKA

Wydawca: Zarząd Główny Związku Młodzieży Polskiej. REDAGUJE: Komitet Nakiad RSW „Prasa”. ADRES REDAKCJI: Warszawa, ul. Wspólna 61. TELEFONY: centr. 83271, 2, 3, 4, 5; red. nac. 87651; k-sa red. nac. 82049; k-sa red. nac. 84553; sekretariat redakcji: 80369; dział korektury: 80370. Kier. adm. i druk. 80371. Kier. druk. 80372. Kier. korektury 80373. Kier. skład. 80374. Kier. druk. 80375. Kier. korektury 80376. Kier. skład. 80377. Kier. druk. 80378. Kier. korektury 80379. Kier. skład. 80380. Kier. druk. 80381. Kier. korektury 80382. Kier. skład. 80383. Kier. druk. 80384. Kier. korektury 80385. Kier. skład. 80386. Kier. druk. 80387. Kier. korektury 80388. Kier. skład. 80389. Kier. druk. 80390. Kier. korektury 80391. Kier. skład. 80392. Kier. druk. 80393. Kier. korektury 80394. Kier. skład. 80395. Kier. druk. 80396. Kier. korektury 80397. Kier. skład. 80398. Kier. druk. 80399. Kier. korektury 80400. Kier. skład. 80401. Kier. druk. 80402. Kier. korektury 80403. Kier. skład. 80404. Kier. druk. 80405. Kier. korektury 80406. Kier. skład. 80407. Kier. druk. 80408. Kier. korektury 80409. Kier. skład. 80410. Kier. druk. 80411. Kier. korektury 80412. Kier. skład. 80413. Kier. druk. 80414. Kier. korektury 80415. Kier. skład. 80416. Kier. druk. 80417. Kier. korektury 80418. Kier. skład. 80419. Kier. druk. 80420. Kier. korektury 80421. Kier. skład. 80422. Kier. druk. 80423. Kier. korektury 80424. Kier. skład. 80425. Kier. druk. 80426. Kier. korektury 80427. Kier. skład. 80428. Kier. druk. 80429. Kier. korektury 80430. Kier. skład. 80431. Kier. druk. 80432. Kier. korektury 80433. Kier. skład. 80434. Kier. druk. 80435. Kier. korektury 80436. Kier. skład. 80437. Kier. druk. 80438. Kier. korektury 80439. Kier. skład. 80440. Kier. druk. 80441. Kier. korektury 80442. Kier. skład. 80443. Kier. druk. 80444. Kier. korektury 80445. Kier. skład. 80446. Kier. druk. 80447. Kier. korektury 80448. Kier. skład. 80449. Kier. druk. 80450. Kier. korektury 80451. Kier. skład. 80452. Kier. druk. 80453. Kier. korektury 80454. Kier. skład. 80455. Kier. druk. 80456. Kier. korektury 80457. Kier. skład. 80458. Kier. druk. 80459. Kier. korektury 80460. Kier. skład. 80461. Kier. druk. 80462. Kier. korektury 80463. Kier. skład. 80464. Kier. druk. 80465. Kier. korektury 80466. Kier. skład. 80467. Kier. druk. 80468. Kier. korektury 80469. Kier. skład. 80470. Kier. druk. 80471. Kier. korektury 80472. Kier. skład. 80473. Kier. druk. 80474. Kier. korektury 80475. Kier. skład. 80476. Kier. druk. 80477. Kier. korektury 80478. Kier. skład. 80479. Kier. druk. 80480. Kier. korektury 80481. Kier. skład. 80482. Kier. druk. 80483. Kier. korektury 80484. Kier. skład. 80485. Kier. druk. 80486. Kier. korektury 80487. Kier. skład. 80488. Kier. druk. 80489. Kier. korektury 80490. Kier. skład. 80491. Kier. druk. 80492. Kier. korektury 80493. Kier. skład. 80494. Kier. druk. 80495. Kier. korektury 80496. Kier. skład. 80497. Kier. druk. 80498. Kier. korektury 80499. Kier. skład. 80500. Kier. druk. 80501. Kier. korektury 80502. Kier. skład. 80503. Kier. druk. 80504. Kier. korektury 80505. Kier. skład. 80506. Kier. druk. 80507. Kier. korektury 80508. Kier. skład. 80509. Kier. druk. 80510. Kier. korektury 80511. Kier. skład. 80512. Kier. druk. 80513. Kier. korektury 80514. Kier. skład. 80515. Kier. druk. 80516. Kier. korektury 80517. Kier. skład. 80518. Kier. druk. 80519. Kier. korektury 80520. Kier. skład. 80521. Kier. druk. 80522. Kier. korektury 80523. Kier. skład. 80524. Kier. druk. 80525. Kier. korektury 80526. Kier. skład. 80527. Kier. druk. 80528. Kier. korektury 80529. Kier. skład. 80530. Kier. druk. 80531. Kier. korektury 80532. Kier. skład. 80533. Kier. druk. 80534. Kier. korektury 80535. Kier. skład. 80536. Kier. druk. 80537. Kier. korektury 80538. Kier. skład. 80539. Kier. druk. 80540. Kier. korektury 80541. Kier. skład. 80542. Kier. druk. 80543. Kier. korektury 80544. Kier. skład. 80545. Kier. druk. 80546. Kier. korektury 80547. Kier. skład. 80548. Kier. druk. 80549. Kier. korektury 80550. Kier. skład. 80551. Kier. druk. 80552. Kier. korektury 80553. Kier. skład. 80554. Kier. druk. 80555. Kier. korektury 80556. Kier. skład. 80557. Kier. druk. 80558. Kier. korektury 80559. Kier. skład. 80560. Kier. druk. 80561. Kier. korektury 80562. Kier. skład. 80563. Kier. druk. 80564. Kier. korektury 80565. Kier. skład. 80566. Kier. druk. 80567. Kier. korektury 80568. Kier. skład. 80569. Kier. druk. 80570. Kier. korektury 80571. Kier. skład. 80572. Kier. druk. 80573. Kier. korektury 80574. Kier. skład. 80575. Kier. druk. 80576. Kier. korektury 80577. Kier. skład. 80578. Kier. druk. 80579. Kier. korektury 80580. Kier. skład. 80581. Kier. druk. 80582. Kier. korektury 80583. Kier. skład. 80584. Kier. druk. 80585. Kier. korektury 80586. Kier. skład. 80587. Kier. druk. 80588. Kier. korektury 80589. Kier. skład. 80590. Kier. druk. 80591. Kier. korektury 80592. Kier. skład. 80593. Kier. druk. 80594. Kier. korektury 80595. Kier. skład. 80596. Kier. druk. 80597. Kier. korektury 80598. Kier. skład. 80599. Kier. druk. 80600. Kier. korektury 80601. Kier. skład. 80602. Kier. druk. 80603. Kier. korektury 80604. Kier. skład. 80605. Kier. druk. 80606. Kier. korektury 80607. Kier. skład. 80608. Kier. druk. 80609. Kier. korektury 80610. Kier. skład. 80611. Kier. druk. 80612. Kier. korektury 80613. Kier. skład. 80614. Kier. druk. 80615. Kier. korektury 80616. Kier. skład. 80617. Kier. druk. 80618. Kier. korektury 80619. Kier. skład. 80620. Kier. druk. 80621. Kier. korektury 80622. Kier. skład. 80623. Kier. druk. 80624. Kier. korektury 80625. Kier. skład. 80626. Kier. druk. 80627. Kier. korektury 80628. Kier. skład. 80629. Kier. druk. 80630. Kier. korektury 80631. Kier. skład. 80632. Kier. druk. 80633. Kier. korektury 80634. Kier. skład. 80635. Kier. druk. 80636. Kier. korektury 80637. Kier. skład. 80638. Kier. druk. 80639. Kier. korektury 80640. Kier. skład. 80641. Kier. druk. 80642. Kier. korektury 80643. Kier. skład. 80644. Kier. druk. 80645. Kier. korektury 80646. Kier. skład. 80647. Kier. druk. 80648. Kier. korektury 80649. Kier. skład. 80650. Kier. druk. 80651. Kier. korektury 80652. Kier. skład. 80653. Kier. druk. 80654. Kier. korektury 80655. Kier. skład. 80656. Kier. druk. 80657. Kier. korektury 80658. Kier. skład. 80659. Kier. druk. 80660. Kier. korektury 80661. Kier. skład. 80662. Kier. druk. 80663. Kier. korektury 80664. Kier. skład. 80665. Kier. druk. 80666. Kier. korektury 80667. Kier. skład. 80668. Kier. druk. 80669. Kier. korektury 80670. Kier. skład. 80671. Kier. druk. 80672. Kier. korektury 80673. Kier. skład. 80674. Kier. druk. 80675. Kier. korektury 80676. Kier. skład. 80677. Kier. druk. 80678. Kier. korektury 80679. Kier. skład. 80680. Kier. druk. 80681. Kier. korektury 80682. Kier. skład. 80683. Kier. druk. 80684. Kier. korektury 80685. Kier. skład. 80686. Kier. druk. 80687. Kier. korektury 80688. Kier. skład. 80689. Kier. druk. 80690. Kier. korektury 80691. Kier. skład. 80692. Kier. druk. 80693. Kier. korektury 80694. Kier. skład. 80695. Kier. druk. 80696. Kier. korektury 80697. Kier. skład. 80698. Kier. druk. 80699. Kier. korektury 80700. Kier. skład. 80701. Kier. druk. 80702. Kier. korektury 80703. Kier. skład. 80704. Kier. druk. 80705. Kier. korektury 80706. Kier. skład. 80707. Kier. druk. 80708. Kier. korektury 80709. Kier. skład. 80710. Kier. druk. 80711. Kier. korektury 80712. Kier. skład. 80713. Kier. druk. 80714. Kier. korektury 80715. Kier. skład. 80716. Kier. druk. 80717. Kier. korektury 80718. Kier. skład. 80719. Kier. druk. 80720. Kier. korektury 80721. Kier. skład. 80722. Kier. druk. 80723. Kier. korektury 80724. Kier. skład. 80725. Kier. druk. 80726. Kier. korektury 80727. Kier. skład. 80728. Kier. druk. 80729. Kier. korektury 80730. Kier. skład. 80731. Kier. druk. 80732. Kier. korektury 80733. Kier. skład. 80734. Kier. druk. 80735. Kier. korektury 80736. Kier. skład. 80737. Kier. druk. 80738. Kier. korektury 80739. Kier. skład. 80740. Kier. druk. 80741. Kier. korektury 80742. Kier. skład. 80743. Kier. druk. 80744. Kier. korektury 80745. Kier. skład. 80746. Kier. druk. 80747. Kier. korektury 80748. Kier. skład. 80749. Kier. druk. 80750. Kier. korektury 80751. Kier. skład. 80752. Kier. druk. 80753. Kier. korektury 80754. Kier. skład. 80755. Kier. druk. 80756. Kier. korektury 80757. Kier. skład. 80758. Kier. druk. 80759. Kier. korektury 80760. Kier. skład. 80761. Kier. druk. 80762. Kier. korektury 80763. Kier. skład. 80764. Kier. druk. 80765. Kier. korektury 80766. Kier. skład. 80767. Kier. druk. 80768. Kier. korektury 80769. Kier. skład. 80770. Kier. druk. 80771. Kier. korektury 80772. Kier. skład. 80773. Kier. druk. 80774. Kier. korektury 80775. Kier. skład. 80776. Kier. druk. 80777. Kier. korektury 80778. Kier. skład. 80779. Kier. druk. 80780. Kier. korektury 80781. Kier. skład. 80782. Kier. druk. 80783. Kier. korektury 80784. Kier. skład. 80785. Kier. druk. 80786. Kier. korektury 80787. Kier. skład. 80788. Kier. druk. 80789. Kier. korektury 80790. Kier. skład. 80791. Kier. druk. 80792. Kier. korektury 80793. Kier. skład. 80794. Kier. druk. 80795. Kier. korektury 80796. Kier. skład. 80797. Kier. druk. 80798. Kier. korektury 80799. Kier. skład. 80800. Kier. druk. 80801. Kier. korektury 80802. Kier. skład. 80803. Kier. druk. 80804. Kier. korektury 80805. Kier. skład. 80806. Kier. druk. 80807. Kier. korektury 80808. Kier. skład. 80809. Kier. druk. 80810. Kier. korektury 80811. Kier. skład. 80812. Kier. druk. 80813. Kier. korektury 80814. Kier. skład. 80815. Kier. druk. 80816. Kier. korektury 80817. Kier. skład. 80818. Kier. druk. 80819. Kier. korektury 80820. Kier. skład. 80821. Kier. druk. 80822. Kier. korektury 80823. Kier. skład. 80824. Kier. druk. 80825. Kier. korektury 80826. Kier. skład. 80827. Kier. druk. 80828. Kier. korektury 80829. Kier. skład. 80830. Kier. druk. 80831. Kier. korektury 80832. Kier. skład. 80833. Kier. druk. 80834. Kier. korektury 80835. Kier. skład. 80836. Kier. druk. 80837. Kier. korektury 80838. Kier. skład. 80839. Kier. druk. 80840. Kier. korektury 80841. Kier. skład. 80842. Kier. druk. 80843. Kier. korektury 80844. Kier. skład. 80845. Kier. druk. 80846. Kier. korektury 80847. Kier. skład. 80848. Kier. druk. 80849. Kier. korektury 80850. Kier. skład. 80851. Kier. druk. 80852. Kier. korektury 80853. Kier. skład. 80854. Kier. druk. 80855. Kier. korektury 80856. Kier. skład. 80857. Kier. druk. 80858. Kier. korektury 80859. Kier. skład. 80860. Kier. druk. 80861. Kier. korektury 80862. Kier. skład. 80863. Kier. druk. 80864. Kier. korektury 80865. Kier. skład. 80866. Kier. druk. 80867. Kier. korektury 80868. Kier. skład. 80869. Kier. druk. 80870. Kier. korektury 80871. Kier. skład. 80872. Kier. druk. 80873. Kier. korektury 80874. Kier. skład. 80875. Kier. druk. 80876. Kier. korektury 80877. Kier. skład. 80878. Kier. druk. 80879. Kier. korektury 80880. Kier. skład. 80881. Kier. druk. 80882. Kier. korektury 80883. Kier. skład. 80884. Kier. druk. 80885. Kier. korektury 80886. Kier. skład. 80887. Kier. druk. 80888. Kier. korektury 80889. Kier. skład. 80890. Kier. druk. 80891. Kier. korektury 80892. Kier. skład. 80893. Kier. druk. 80894. Kier. korektury 80895. Kier. skład. 80896. Kier. druk. 80897. Kier. korektury 80898. Kier. skład. 80899. Kier. druk. 80900. Kier. korektury 80901. Kier. skład. 80902. Kier. druk. 80903. Kier. korektury 80904. Kier. skład. 80905. Kier. druk. 80906. Kier. korektury 80907. Kier. skład. 80908. Kier. druk. 80909. Kier. korektury 80910. Kier. skład. 80911. Kier. druk. 80912. Kier. korektury 80913. Kier. skład. 80914. Kier. druk. 80915. Kier. korektury 80916. Kier. skład. 80917. Kier. druk. 80918. Kier. korektury 80919. Kier. skład. 80920. Kier. druk. 80921. Kier. korektury 80922. Kier. skład. 80923. Kier. druk. 80924. Kier. korektury 80925. Kier. skład. 80926. Kier. druk. 80927. Kier. korektury 80928. Kier. skład. 80929. Kier. druk. 80930. Kier. korektury 80931. Kier. skład. 80932. Kier. druk. 80933. Kier. korektury 80934. Kier. skład. 80935. Kier. druk. 80936. Kier. korektury 80937. Kier. skład. 80938. Kier. druk. 80939. Kier. korektury 80940. Kier. skład. 80941. Kier. druk. 80942. Kier. korektury 80943. Kier. skład. 80944. Kier. druk. 80945. Kier. korektury 80946. Kier. skład. 80947. Kier. druk. 80948. Kier. korektury 80949. Kier. skład. 80950. Kier. druk. 80951. Kier. korektury 80952. Kier. skład. 80953. Kier. druk. 80954. Kier. korektury 80955. Kier. skład. 80956. Kier. druk. 80957. Kier. korektury 80958. Kier. skład. 80959. Kier. druk. 80960. Kier. korektury 80961. Kier. skład. 80962. Kier. druk. 80963. Kier. korektury 80964. Kier. skład. 80965. Kier. druk. 80966. Kier. korektury 80967. Kier. skład. 80968. Kier. druk. 80969. Kier. korektury 80970. Kier. skład. 80971. Kier. druk. 80972. Kier. korektury 80973. Kier. skład. 80974. Kier. druk. 80975. Kier. korektury 80976. Kier. skład. 80977. Kier. druk. 80978. Kier. korektury 80979. Kier. skład. 80980. Kier. druk. 80981. Kier. korektury 80982. Kier. skład. 80983. Kier. druk. 80984. Kier. korektury 80985. Kier. skład. 80986. Kier. druk. 80987. Kier. korektury 80988. Kier. skład. 80989. Kier. druk. 80990. Kier. korektury 80991. Kier. skład. 80992. Kier. druk. 80993. Kier. korektury 80994. Kier. skład. 80995. Kier. druk. 80996. Kier. korektury 80997. Kier. skład. 80998. Kier. druk. 80999. Kier. korektury 81000. Kier. skład. 81001. Kier. druk. 81002. Kier. korektury 81003. Kier. skład. 81004. Kier. druk. 81005. Kier. korektury 81006. Kier. skład. 81007. Kier. druk. 81008. Kier. korektury 81009. Kier. skład. 81010. Kier. druk. 81011. Kier. korektury 81012. Kier. skład. 81013. Kier. druk. 81014. Kier. korektury 81015. Kier. skład. 81016. Kier. druk. 81017. Kier. korektury 81018. Kier. skład. 81019. Kier. druk. 81020. Kier. korektury 81021. Kier. skład. 81022. Kier. druk. 81023. Kier. korektury 81024. Kier. skład. 81025. Kier. druk. 81026. Kier. korektury 81027. Kier. skład. 81028. Kier. druk. 81029. Kier. korektury 81030. Kier. skład. 81031. Kier. druk. 81032. Kier. korektury 81033. Kier. skład. 81034. Kier. druk. 81035. Kier. korektury 81036. Kier. skład. 81037. Kier. druk. 81038. Kier. korektury 81039. Kier. skład. 81040. Kier. druk. 81041. Kier. korektury 81042. Kier. skład. 81043. Kier. druk. 81044. Kier. korektury 81045. Kier. skład. 81046. Kier. druk. 81047. Kier. korektury 81048. Kier. skład. 81049. Kier. druk. 81050. Kier. korektury 81051. Kier. skład. 81052. Kier. druk. 81053. Kier. korektury 81054. Kier. skład. 81055. Kier. druk. 81056. Kier. korektury 81057. Kier. skład. 81058. Kier. druk. 81059. Kier. korektury 81060. Kier. skład. 81061. Kier. druk. 81062. Kier. korektury 81063. Kier. skład. 81064. Kier. druk. 81065. Kier. korektury 81066. Kier. skład. 81067. Kier. druk. 81068. Kier. korektury 81069. Kier. skład. 81070. Kier. druk. 81071. Kier. korektury 81072. Kier. skład. 81073. Kier. druk. 81074. Kier. korektury 81075. Kier. skład. 81076. Kier. druk. 81077. Kier. korektury 81078. Kier. skład. 81079. Kier. druk. 81080. Kier. korektury 81081. Kier. skład. 81082. Kier. druk. 81083. Kier. korektury 81084. Kier. skład. 81085. Kier. druk. 81086. Kier. korektury 81087. Kier. skład. 81088. Kier. druk. 81089. Kier. korektury 81090. Kier. skład. 81091.